

GOSSNER EVANGELICAL – LUTHERAN CHURCH IN CHOTANAGPUR AND ASSAM

GELC ARCHIVE

Signature: **GELC-A _ 001 _ 0305**

Classification:

Original File No.

Title

Ranchi Compound & Garden

Volume:

Running from year: July 1943

till year: Nov 1943

Content:

- Letter to the Secretary, Purulia G.E.L.Compound on Nov. 1943.
- Report of Income and Trees of compound and Garden.
- Letter to the Secretary by E.Ekka on 1943.
- Letter from K.U.Lakra to the Secretary on 9-8-43.
- Report of Lohardaga Garden.

July 1943 - Nov. 1943

217

GLOBE

FLAT FILE

FILE NO. _____

Ranch

Name

Compound & Garden.

Subject

Purulia G.E.L. Cong.
Dated 11, Nov. 1943.

To the Honry Secy - Mr Th.

Surin B.A.B.L. Esqr.

Purulia Girma hata ka
Darkhaton ka hisab:-

1. Nim - 12
2. Karanj - 19
3. Jamun - 3
4. Imli - 1
5. Tal - 9
6. Mahua - 6
7. Kusum - 29
8. Bans - nil

Total 79.

Darkhaton se jo aundani
hata hai - Mr. D. M. Panna
ko jimma kiya jata hai.

Yours faithfully
P. C. Punaria
Pastor, Purulia.

614

Bagan ke eAmdani aur Kharch 1941-se. 1943 july

eAmdani	a.	p.	Kharch	Baki	Am gachh.	Lichi.	Satahu.	Kela.	Kapli.
Rs. 485-	8.	7 $\frac{1}{2}$	481- 0- 0.	4- 8- 7 $\frac{1}{2}$	6 - - -	4-	3-	7-	Bagiche

Bagan Hake ke eAdhin hai

31-8-43

L. M. M. M.
chairman.
31-8-43

Bagan aur Halā Ke		
gachon aur am dani ka report.		
1/2 Donasaga	_____	11-7-43.
1 Assagar	_____	11-7-43.
1 Bagge Jharuguda	_____	17-7-43.
3(a) Takaria compd.	_____	19-7-43.
(b) " Bagan	_____	19-7-43.
(c) Expnditure & income	_____	19-7-43.
4 Jarakunda	_____	19-7-43.
5. Khutioli	_____	- - -
6. Kundra	_____	- - -
7. Koruji	_____	24-7-43.
8. Gunla	_____	28-7-43.
9. Tujne	_____	27-7-43.
10. Karmali	_____	7-8-43.
11. Singhani	_____	28-7-43.
12. Tokar	_____	31-7-43.
13 - Tamar	_____	7-8-43.
14. Garula	_____	2-8-43.
15. - Chairpur	_____	9-8-43.
16. - Chairpur	_____	14-8-43.
17. - Kinkal	_____	14-8-43.
18. - Andara	_____	Sept. no data.
19. - Chairbani	_____	2-8-43.
20. - Rajganspur	_____	19-8-43.
21. - Burju	_____	24-7-43.
22. - Dham.	_____	

[Mission Estd. 1845—Autonomous 1919]

2. Secretary : REV. H. MINJ.

Dated, the 16-7 194

[illegible]

Julius H. H.

Burja Compound Bagan ka Amad + Kharch 1940-42.

1940

Amad		Kharch	
1 Kela	7-4-3	Haljotai	1-14-0
2 Aru	3-11-6	Ghorina Cooli	7-3-6
3 Amrud	1-14-0	Cooli	10-3-6
4 Am	6-13-0	gaehhi Bihin	6-13-0
5 Lichi	12-11-0	M. E. School ko	15-0-0
6 Keemar	0-14-0	Warfund ko	2-2-0
7 Waspati	0-1-0	Anyar	5-15-9
8 Bodi	3-11-9		49-3-9
Anyar	12-12-3	Bakhtabil	0-12-6
Salik haki	49-12-9		50-0-3
Kul mijan	50-0-3		

1941

1 Kela	6-11-0	Ghorina Cooli	3-6-0
2 Keemar	0-10-0	Cooli	2-7-0
3 Lichi	5-3-9	Anyar	0-9-0
4 Anyar	1-14-6		6-6-0
	14-7-3	Bakhtabil	8-13-9
Salik hari	0-12-6		
Kul mijan	15-3-9	Kul mijan	15-3-9

1942

1 Kela	6-13-9	Kuli	2-5-6
2 Lichi	39-15-0	M. E. School ko	60-0-0
3 Am	49-8-0	Anyar	0-14-3
Anyar	0-13-0		63-3-9
Salik haki	97-1-9	Bakhtabil	42-11-7
Kul mijan	8-13-9	Kul mijan	105-15-6

- 1 Bagan ka rakha - Praya 2 Aere.
- 2 Kunwan ki Samkhyar - 2 (1 Vikarna).
- 3 Am dudkhat - 8 Kabmi 6 Bijn
- 4 Amrud - 40
- 5 Waspati - 1
- 6 Lichi - 2 (1 Nahin Phalta hai).
- 7 Gulab jamun -
- 8 jamun - 3 (Chhote 2 hain)
- 9 (a) Bars kothi Barka Nil
(b) Chhota bars kothi 2
- 10 Kela kothi - 30
- 11 Satalu - nil
- 12 Papiti -
- 13 Anyar -

Bagan M. E. School ke jima hai. ~~W~~ Ki dekh bhal ke liye 3 teacherong ki committee hai. Kharch bagan hi se diya jata hai.

Amadari bagan Kharch bad school ko diya jata hai.

B. Barsat men bagan hanta gaya hai. Harek jan Kanda, tarkari adi kheti karta hai. Durre samay koi kheti nahin ki jati hai.

C. K. Guria
Chairman Burja.
30-8-43

Burju Hata ka Amad Kharch 1940-42.

1940	राश
1 Lah se --- 0-7-6	Baligan Katnemen 2-5-0
2 Lakri + Bans 3-15-6	Ghar maramati 2-3-0
3 Kathal --- 2-7-0	Anyanya Kharch 1-3-0
4 Am --- 0-14-0	5-11-0
7-12-0	Baki tahbil 2-1-0
	7-12-0

Income 1941 Expenditure

1 Lakri + Bans 3-8-1 1/2	Baligan Chhatnemen 0-6-0
2 Kathal --- 0-8-0	Ghar maramati 8-1-0
3 Anya 2 --- 15-1-3	Anyanya --- 7-5-3
19-1-4 1/2	15-12-3
Sabik baki 2-1-0	Baki tahbil 5-6-1 1/2
21-2-4 1/2	21-2-4 1/2

1942

1 Lah --- 18-9-0	Lah Chhatnemen --- 1-8-0
2 Lakri + Bans 21-7-9	Bali Chhatnai --- 2-13-0
3 Kathal 2-8-0	Ghar maramati 20-1-6
4 Am --- 2-9-4 1/2	Ghera adimaramati 3-12-0
Anyanya 11-0-0	Anyanya 9-12-1 1/2
56-2-1 1/2	37-14-7 1/2
Sabik baki 5-6-1 1/2	Baki tahbil 23-9-7 1/2
61-8-3	61-8-3

Burju Hata ke Phaldai dakhate

1 Kathal --- 12
2 Jundi --- 5
3 Karanj --- 14
4 Am --- 206
5 Bans Kothi --- 16
6 Jamun --- 3
7 Kusum --- 4
8 Koir --- 12

C. K. Guria

Chairman Burju

30-8-43

Raigangpur
12-8-43

मान्यवर सेमेट्री लाहव को योभुसहाय,

आप का Reminder चिट्ठी No. 1488-1502/43/F 48
और चिट्ठी No 1509-1528/43/F 48 तारिक 6-8-43 की मिली।

मैं अपसोस करता हूँ कि आप को नही भिला है मैं एक साथ
दो चिट्ठी मान्यवर. प्रेसिडेंट के पास और आप के पास मेजा
प्रेसिडेंट ने चिट्ठी से मालुम हुआ कि उसको मिल चुका
दो चिट्ठी. 24/4-july. पोस्ट आफिस में डाले गये।

मैं आप को दोनों नम्बर की चिट्ठी का जवाब
नेज देता हूँ।

आप का विश्वस्त

E. ELKA.

Rajgangpur
12-8-43.

मान्यवर सेक्रेटरी साहब को पेशुसहाय,

चिट्ठी नं. 1488-1508/43/F48. तारीख 5th July. 1943
6/15
का जबाब जेज देता हूँ।

हता के गादों का हिसाब.

1. आम का गाद . . . 57.
2. गामुन . . . 7
3. इमली . . . 4.
4. आमरुत . . . 6.
5. बांस की छी . . . 16
6. अब तक हता के गादों से आम दनी नहीं हुआ है क्योंकि ये खुले जगहों में है.
हता में जो 2 गाद है उन्ही का हिसाब जेजा जाता है.

आप का विस्वस्त

E. Dikla.

118-

Rajgangpur

24-7-1943.

मान्यवर. से क्रेटरों साहब. को पोथुसटप,

आप को चिट्ठी No 1488-1508/43/F 48.
तारिक 6th July 1943 के विषय जवाब जैजता हूँ.

1. आम गाछ. 50

2. जामुन . . . 7

3. इमली . . . 4

4. आमरुत . . 6

5. बांस सौंठो 12. दोप बाला है कांटा बहुत है.

ये अफर के गाछ हाता के मन्दर के है

आमदनी कुछ नहीं माला है.

आप का दिस्वस्त

E. Ekkar.

Rajgangpur

12-8-43

मान्यवर सेक्रेटरी साहब को पत्र संख्या,

चिट्ठी No. 1509-18/43/F 48 तारीख 5-7-1943.
6

राजगांगपुर बगान का निम्न हिसाब प्रेषित है।

1. बगान का रकबा . . . प्रायः 80 x 70 गज
 2. भुजा यह
 3. आम 5-
 4. लीची 2.
 5. आमरस 6
 6. कैला कोठी 8 लाइन है
 7. कठर 2.
- वकी दूसरे 2 गाछ नहीं है।

बगान मेरे जिम्मे में है एक चौकीदार बगानों को लिये
रखा गया है बड़े बगान का देखभाल वो आम समय पर बगान
को करता है चौकीदार को तलब कौंसिल से दिया जाता है।
बगान से जै आमदनी कुछ नहीं है सजाता आमदनी
10) दस सपेरा है जो जादू के तलब में सहायता किया
बगान में सिर्फ बरसात समय मकाई आदि बोधे
जाते हैं

आप का बिसवस्त

E. D. D.

Th. 7-43
27-7-43
H. K. K. K.

Raigangpur

24th July. 1943.

मान्यवर. सेक्रेटरी साहब को पेश है,

आप के चिट्ठी NO. 1509-18/43/F. 48 तारीख
6th July. 1943. के विषय का हिसाब जैसा है

वगान के गाँवों का हिसाब.

1. वगान का रकबा प्रायः 80 x 70 गज होगा
2. कुवा ... नहीं
3. ग्राम ... 5
4. आमदनी ... 6
5. लीची ... 2 दोप गाँवों में
6. कटहल 1.
7. केला कोठी: ... बहुत है पर फल देने समय
मरा सा हो जाता है
1. वगान मेरे जिम्मे में है, बाकी चौकीदार उनका
देखरेखा करता है।
2. चौकीदार को खर्च (तलक) कौंसिल से मिलता है।
3. वगान के छोटे आमदनी से कच्ची 2 घोरने में और
चौकीदार के काम के सामान खरीदने में खर्च होता है
और बाकी चेंबरमेन के तलक में सहघता
होता है
4. आमदनी प्रायः रु 10/- प्रति वर्ष निकलती है
5. वगान के अन्दर सिर्फ दरसात में के मुकाई
वृत्त होते हैं, मदी खराब के कारण कोई चीज
की उपज नहीं होती है

आप का विश्वस्त
H. K. K. K.

G. E. L. Church
Chailassa

19-8-43

To

The Hon Secretary
G. E. L. Church, Ranchi.

Ref. L. No 1488-1508/43/F.48

Sir,

The following is the a/c
of trees :-

Neem - 67	Amrud - 2
Mango - 5	Golanchi - 4
Bel - 9	Sagwan - 2
Imli - 10	Demar - 2
Peepal - 5	Nimbu - 1
Sonapata - 31	Asan - 3
Siris - 4	Bans - 5
Kathal - 1	Khajur - 1
Keranj - 5	Amrjagachh - 2
Bair - 5	

A. B. Phul se am dani nahi hai.

J. Hemmon

Secretary halin Th. Amin
ap ko aur
ap ke pariwaron ko Yithusahay
Hi Kal praya achchhe hai. Charwal 3 tr
hai. Kapra aur Kagal milta hi nahin.
Kam chalna Kathin hota hai. Rat ko
bilkul andhkar mein rahna pata hai.
Pani is sal bahut-jor se hai. Dehat
mein kheti praya achchha hai.
Pran se apka Bage

To The Secretary Luth. Church
Ranchi

mahashay,

Aapke order anusar bagan aur
hatta ke dakhlaton hisab likhe hain

Bagan ke andar

- 1 Rakha malum nahin hai
- 2 Kuwan 1
- 3 Am kalmi 58
- 4 Lichi - - - 11
- 5 Kamla Lemlu 14
- 6 Kathal - - 6
- 7 Jamun - 3
- 8 Saiipha - 3
- 9 Satalu - 3
- 10 Khajur - 22
- 11 Kamkanga 2
- 12 Kela - - - 3 kotha
- 13 Kapki - - - 2
- 14 Bara Bano 1 kothi
- 15 Khatang " 1 "
- 16 Pakhaji " 5 "

Kothi, alu, Pyaj, Rasun Patrawan aur
inakai, khira hodi adi hasati kheli
hota hai.

N.B.
Bagan 1942 ke guz
se P.C. Ki or se
Haka ko diya
gaya hai.

P.T.O

1940+41 Ka hisab Shaka mein nahin hai
 Kewal 42 Ka aamdani aur kharch khyat hai

<u>Aamdani</u>	<u>Kharch</u>
Rs 126-4-3	malika talah 102-11-0
	Aajar 1-4-0
	Bij - - - 11-15-0
	School - - - 6-7-0
	anya - - - 3-15-3
	Rs 126-4-3

Bagan mali ke dwara chalaya jata hai
 jo aamdani hota hai to kewal mali ke
 talah aur school mein kharch hota
 hai thore din se Shaka ke dekh lhal
 mein hai.

Hatta Ka dakhlat

- 1 Kalmi aur 3 (Aamdani Bagan ke sath hai)
- 2 Sadharan Am 206
- 3 Jam - - - 4
- 4 Imli - - - 23 (Aamdani Bagan ke sath)
- 5 Kusum - - - 3
- 6 Tul - - - 8
- 7 Khajur - - - 60 (Aamdani Bagan ke sath)
- 8 Kathal - - - 9 (")
- 9 Karanj - - - 14 (Aamdani Boarding mein jata hai)
- 10 Bans - - - 22 (Aamdani Bagan ke sath hai)

Apka lithwasat Suwak
 Bage jata hai

14
12

Chaimpur
14/8/43.

The Secretary, Church Council
Lutheran Church Ranchi.

महोदय,

मे. आगामी चिठी 5-7-43 का
जवाब देता हूँ :- , ये सब वजान से बाहर हैं।

1. आम गाछ — 68.
2. जमून. — 25
3. करज — 55
4. इमली — 3
5. कटहला — 4
6. लीची — mil (वजान के बाहर —
7. आमरुद — mil "
8. बांस कोठे 5
9. गुच्छ के फल + बांस से आमरुदनी नहीं हुआ है।
- 10 - वनिज का आमरुदनी हाता का ऐसा है :-

Hate Champar ka.
Am dani 1946

Latri Se

Rs 7 4 —

Khajur Se

6 7 —

Phal Se

4 2 —

Gondli

1 2 —

Gora

— 13 —

19 12 —

1941

Khayis	se
Phal	se
1chet (Towr se)	
Laks	se

6	5	-
---	---	---

6	11	-
---	----	---

2	6	-
---	---	---

2	1	-
---	---	---

177	-
-----	---

1942.

Laksi Se	2	12	-
Khajur Se	6	12	✓
Phal Se	7	11	✓
Ichet Se (Tann)	-	15	✓

18 2 - -

L. Joffe
14/8/43.

Chimpu
The 14/8/43

The Secretary
G. E. L. Church Chotinaagar-

महाशय,
आपको धीशुधाय ।

मै. ५ - 7.43 के जल में जनाता हूँ ।

1 वगान के विषय:-

- 1 वगान दो, रकबा- 2 रु० ॥ ६. 22.
- 2 कुंआ - १ (पानी नहीं पूरा है)
- 3 आम - जगली १५, कलमी १३ + २६, ये ~~आम~~ कलमी नया गाछ है जिसको जोन साहिब लगाया - पहिले का कलमी गाछ एकत्री नहीं है ना लीची गाछ
- 4 लीची - ५२ नया गाछ. तैयार नहीं हुआ है)
- 5 अमरुद २६
- 6 नासपत्ति १ नया गाछ, फल पूरा नहीं हुआ है।
- 7 केला १
- 8 गुलाब जमून - १ फल पूरा नहीं हुआ है,
- 9 जमून - वगान नीकर नहीं है।
- 10 बांस कोठी - ६
- 11 सबलू - ७
- 12 पपीता - नहीं
- 13 १ उम्मा - २ कमोला, ३ गहंगी २ कमोला, ये वाला है नहीं फलते हैं।
- 14 उपर वगान - पादरी के देखरेख में
- 15 नीचे वगान - कानिपी के देखरेख में
- 16 गाछ के ^{के फल} से जो आम होती है उससे वगान भी खा. करते हैं, आम बहुत थोड़ा है, अग्री वगान

Tamar ilaka.

To the E.C. Hony. Secretary. The Surin.
G. B.L. Church Ranchi.

Mahashay,
Tamar ilaka ke halā ke clarkhaton ka
hisab niche likhta hun.

1. Am	26	(2) jamun	34
3. Karanj	68	(4) Jmli	2
5. Kathal	1	(6) Lichee	0
7. Amrud	29	(8) Bams	0
(9) Pipal	5	(10) Phulkegaachh	21
11. Nim	37	(12) Bakain	22
13. Bais	11	(14) Pharas	5
15. Bahera	1		

नोट: — मैं आप के चेखा नोटिष प्रताधिक मजले सा दासा का हिसाब भेजा
आगर नहीं मिला तो फिर मैं भेजता हूँ।

(a) तीन बरस का हिसाब मैं नहीं दे सकता हूँ कारण कि 1940 और
1941 ई० को दासा मजदानी का हिसाब नहीं है। केवल मैं

1942 साल का हिसाब भेजता हूँ।

(b) 1942 में आरज एक भी नहीं आता। आपका फल बिक्री नहीं
किया जाता है।

(c) बंगला के समने का घर गिर गया था। इन साल फिर मरामत
किया गया पर अच्छा हुआ है मरामत पलासता बाकी है। सपेचा
जो दास में 80 स० था उसे सब बचाने में रक्य हो गया।

(d) साल 2 फल से पुरा मजदानी नहीं होती है। इस साल आप एक भी
आता।

आपके आप के आन्तरिक स्पेक
Rev. N.M. Tofano

फल से मजदानी — 1942

रवा-च.

Rs. As. P.

Rs. As. P.

Am ke phal - Se	150-0-0	N. Uengra ko pail
Amrud - Se	3-13-9	a. Lantayo
		Coolligon ko
		Khapra ka dam
		Bams kala
		Lakri ka dam

Total Rs. — 153-13-9

Bagaukeli ye bij 6-4-3
Mistriyon ko 7-2-9

Am ko Bkka karm 9-8-0
Rent (malgijari) 1-0-0

Total Rs. — 73-12-9

Grand Total - 153-13-9

43-12-9
Balance in hand 80-1-0

Grand Total Rs. — 153-13-9

Ilaka chairman —
N.M. Tofano
2-8-43

From The Rev H. Jopson
Singhani
P.O. Dist. Hazaribagh.

G. E. L. Church.
Singhani
Dated The 31-7-43

To the Hony. Secretary - Th. Surin Esqr. B.A. B.L.

Sir, Ap ki chitthi No. 1488-1508/43/F 48 Taiikh
6-7-43 ka mila. may chitthi ka jabab der se de raha hun
Karan ki may bimar tha.
Ap ki chitthi ke anusar Niman likhit jabab

- (a) (1) Am ka darokhat 26 (2) jamun 2 (3) Amrudh ^{hali} 3
(4) Kathal 3 (5) Mahuwa 11 (6) Imli 1 hali darokhat
yahan nahi hai. bagan me hai par bagan Mrs Foster
ko diya gaya hai.

- (b) Phalong se Amdani
1941 me . . . RS 41/-
1942 " RS 10/-
1943 " RS 6/41/-

Missin compound
me jo ghar hai uska
bhara nahi milta hai
Tara se milta hai so
Uhi para nahi milta hai
insal Hattawalong ko
beuta gaya hai aur den
thak rahi gaya hai

Ap ka Biswas
H. Topono

POST CARD

ADDRESS ONLY



To

The Secretary Th. Surin
Esqr. B.A. B.L.

Lutheran Church Ranchi

P.O. Ranchi

Dist. Ranchi

$31-22a$

जी. २. पूल. को० - सेवेटी - गो. श्रीसुहाय -

4612121-

मागीमादी-मे-दो-जुं-है-एन-एनूल-मे-लिये-ओ(-एन-वंगला-मे-नजदीक)

यहां-वगान-लेती-नहीं-है-।-वगान-में-अमर-ओ-श्री-ओ-दुहा-गाए-नहीं-है-।-
हला-के-अन्ध-ओ-सुधा-हला-अलहा-गाए-है-सो-निम्न-लेतिनत-है-।

७५१५ - ३३

91 (17) 88 ✓

७५५

५४१ ४

ਅੰਤਰ-ਰਾਸ਼ਟਰੀ

सिल्वी " "

91454 22

১।

महाराष्ट्र
यहां-हुता-में-समाया-मलहा-गध-मी-(ता-मेरे-यहां-आने-के-परिचाल-ही-से-नहीं
क्या-जाती-है-जैसा-दूसरे-गांव-के-वगीचा-का-मल-को-आम-लोड-वाते-हैं-तैसाही
यहां-आम-लोड-वाते-हैं-। कांज-ओ-इमली १६४९ ओ-१६४२-६० के-आम-मल-नहीं-
था-। तीसी-इलाका-संगाना-विद्या-है-। के-हुता-के-आम-नहीं-२-८५ से-आम-
उठाया-जाय-। श्री(- मालगुजारी, पाद्री-कन्टीनजेन्ट-ओ-चीम(मिन-एलोवेन्ना-
महाराष्ट्र-से-दिखा-जाय-। (कहे-के-यहां-सेन्द्रालिकेशम-नहीं-है-।)

हो १६४९ हो-निम्न-लिखित-१५५५-३३५५-२१५५-जी।-१५५५-३३५५-२१५५-१

१६४१ मे' 215-६-६-१०-०

msl. 11 8-8-0

୧୯୪୨ମି. ୧୯୫୫ମି. ୧୯୬୫-୧୯୭୦

11. 2-5-5

30-8-E

১৯৪০^{১৫} মি-মিলাডুজারী - ৫-০-০

११-११-१९७२ ५-२-३

१६४९ मा.मा.प्र.पु.पा. ४-१३-३

Doc 1882 " " 2-3-0

ਸਮਾਜਿਕ ਸੇਵਾ 2

3-8-02

2014-01-21

D. Hav.

28-7-43

Jokad.
7/8/43.

मान्यवार - देव. साहेब को यीशुसहाय ।
महाशय, मैं येकाद हस्त के दरखाती का लिस्ट
भेजता हूँ - ।

१ आम	--- १० ---	सिर्ष ५ गाढ़ फलता है ।
२ करंज	-- ११ -	--- नहीं फलता है
३ जमून	-- ५ -	--- फलने लायक हो रहा है
४ इमली	-- २ -	
५, कटहल	-- ६ -	
६ लिची	-- मिल.	
७ कामरूद	28	
८ वांस कोठी	१४	
९ कुशुम	-- २	} लाह गाढ़
१०, बीर	-- ६	
११ पलास	-- १०	
१२ पोढी	-- ५ -	
१३ केला कोठी	-- ५ -	

यहां कोई विशेष नगान नहीं है
नामदानी उठाने की व्यवहार में अब तक
नहीं लाया गया है ।

आपका विश्वस्त
S. Surin 7/8/43

Patel 27 ¹⁴/₇ July 1948.

Fryer. P.O. Baudsgaon

To, the Secretary of E. C. G. & F. Church
Newark, N. J.

apke 6th July ka Notice

NO. 1488 ap^{ke} 6th July ka Notice
ka jawab. Jyur Compoud
ka bhagta dain, main ne Takad
Chairman Rev. S. Swin ko bhi gaye
le - wahon ka Husab ap denge

NO. 1488 *ka* gabab. *Furur Composed*

Koi bhega din, main ne Takad

Chairman, Rev. B. Swin mo phi ganyaj

हल - वाक्य का हिसाब अप देन होगा

Darkat

1 Parkat. Parkat Am. will

2 " Karany - nill

3. " Jamison - 26

4 Inchi - 1

5 " Kathal - nil

6 " Lohoe - will

2 " Hmud - will

8 " Baer's Kattii - nill

9 " Phalon Se Kuekh Am Sani

nahin ~~hain~~ hain auron yehi
 me maza me - auron me maza me hain
 hai me maza me maza me hain - maza me
 maza me hain. hai me - maza me
 maza me hain. maza me hain.

7-13 - Lycia Guz oni - one million

11. (5) - 121. 1111 - 1111 - 1111 S. Swarn

ମୁଁ ନାହିଁ ତାହା ଏ ମାମଲା-ସାମଲି ମୁଁ ନାହିଁ
 ମୁଁ ନାହିଁ ତାହା ଏ ମାମଲା-ସାମଲି ମୁଁ ନାହିଁ

६ वन-गुग्गुलु, मूल, शूल, त्रिफला, चण्डिकापत्र, विषाद

यावत् - अनन्तरम् - एतन्नाम

racchi di zecce e la zecce

મમ- હોવાઈ- માળ- લીજ પામી
 સે અડી હોવાઈ- અપીત છાતી
 મુત્તા- મિત્તા- મુત્તી- અડા
 - નોખતી - હૈ- રમતે દો
 મમ- ૧૨-૧૨ મળા- અડા
 - દેરાલિ- માત્ર અપત્ર
 ૪-૪ મળ નિખતી- હો મૈ
 મો ૨ મળ ૧૨-૧૨ મળ
 અપત્ર- હૈ- હો અપા ગુપ્ત
 અપા રમ- હાતી મુ ૨૦૧ દે
 વિ. વિમી અપ દે- હો રમ-
 મમ અપત્ર મ મોળ રી
 વાપા મિત્ર
 અપત્ર મી મીત્ર
 અપત્ર મ
 ૫૦૫૫ મ. મ. મ. મ.
 ૫૦૫૫

POST CARD

ADDRESS ONLY



Mr. The Surgeon
 Secretary of G. & S. Club
 Raichur Gurukul
 Dist. Raichur

Gumla.

9. 8. 43.

Manyawar Secretary ko mera yisusahay -

Mahashay -

Ap ke chitthi No 1488-1508/43/F 48

ke jahale mein, "Kripaya apne hata ke darkhaton ko hisab bhejiyega!"

1. Kitni Am ke darkhat hain? - 11 darkhat hain
2. " Jamun " " " - 4 " "
3. " Karanj " " " - 9 " "
4. " Imli " " " - 5 " "
5. " Kalthal " " " - 7 " "
6. " Lichee (1 chhotasa) (Kathlichee 2) - 3 " "
7. " Amrud " " " - 6 " "
8. " Bans Kotli " " " - 1 " "
9. Kitni phal se aur bans se sabana andani hota hai?

1940 mein Kalthal aur Lichee se Andani Rs 2-0-0

1941 " " " " " " - 3-0-0

1942 " " " " " " - 5-0-0

Rs 10 0-0

In rupaiyon se Padri ka quater maramat aur pochera kiya gaya tha.

Aur 2 darkhat thik nahin phalte hain thora thori Kalthi phale bhi to bina chaukidar ke dekh bhal se jo sakle wahi kha jate hain. Hata ke waste chaukidar hon, se achekha hi hota par ham log to nahin rakh sakte hain.

Jamun - Ke ras se to dakhres banate hain,

Bans - Bans Kotli nam ke waste बहुत hi thora sa hai.

Karanj - Karanj tho to phalta bhi nahin.

Amrud - Thora 2 phalta hai par bina dekh bhal ke kha jate hain.

Imli - Imli bhi बहुत कम phalta hai Christian bhai log kha jate hain.

apka hishwast

K. M. Dekra

Gumla

Gumla.

28.7.43.

Manyawas Secretary Yisusshay.

Apke chitthi No 1509-18/43/F.48 ke jawab mein.

1. Bagauka rekha - - - - - na malum hai
2. Kumwa ki sankhya - - - - - 1 Andha Kumwa hai
3. Andarkhat ki sankhya - - - - - 24.
4. Liehee " " " - - - - - 4
5. Amrod " " " - - - - - 15 Taurus to 41
6. Naspati " " " - - - - - nahin hai.
7. Kela Kothi. - - - - - 1
8. Gulab jamun " " - - - - - 2
9. jamun - - - - - 1
10. (a) Baka banu Kothi - - - - - nahin hai
- (b) Chholka " " - - - - - nahin hai
11. Satalu - - - - - 3.
12. Papila - - - - - nahin hai!
13. Anya 2 pholdai dardkhat - - - - -

Damleha - - - - - 7

Coffee - - - - - 15

Koma Dunder - - - - - 2

Beb - - - - - 1

Imli - - - - - 1

Bagan Christopal Barha ke gina man hai, Thika liya hai,
Kharch kaha usediya jata hai? na malum hai.
Andani aur Kharch - Tehsildar bahen Daniel Tupuo janenge.
Bile kin baras (1940-42) Ka Amad, Kharch, " " "
B. Kya 2 kheti Kiya jata hai? Gondli, Kanda, Gora, marua etc,

K. Mlekra
Chairman
Gumla Ilaka.

Korangi?

July 24, 1943

The Secretary

G. E. L. Church Council

Ranchi.

Mahansay,

Apki Chithi No. 1488-1508/43/F-48 dated

6-7-43 ke anumar ap ko korangi ke hata ke darulhton ka hirab niche dikhaya jata hai.

1 (a)	Am school compoundmen	26.
(b)	dusse tareekh am	4.
2	School compoundmen Amrud	6
3	" " " " jammun	3
4 (a)	" " " " kadhul	2
(b)	dusse tareekh " "	2.
5	School compoundmen Dmli	3
(b)	dusse tareekh " "	1
6	" " " " Karanj	3.
7	School compoundmen jangli diki	3.

(i) Phal se kuchh bhi aundani nahin hota hai shure gachh phal kabhi 2 dete hain jo gaer am ka hai.

(ii) Hata ke jammun bhi be taydad men hone ke wajh se usse bhi kuchh aundani nahin hai.

(iii) Hata ke aundar kitne phaltu log hain jo mission ke gharon men rakhte hain aur kharab bhi nahin dete hain i.e. (a) Elias aind (b) widows of Hosmer many deceased. Phara nahin deuse ke karan ghar be mademat hai aur ghar gione ka dar hai. Hata ki or se mukoshar chhoti ka notice di jati hai par we nahin chhoti hain aur we hata ke jammun ko bhi mukshutmen abadi kar karna chate hain.

Orlige arji hai ki we c.e. ki or se pharmaye jammun ki we ghar bechali kare

(iv) Hata ke jammun be taydad rahne ke karan abadi karne wale apne nam men koi samain jammun ko jo hata ke aundar hai daraj karne rakhte hain. jaine ki Prabu jumar Bage ke nam par hata ke aundar ka kuchh jammun bite settlement men daraj kiya gaya hai aur parcha bhi ho gaya hai.

P. T. O.

So c.e. re arji ki jati hai ke hita ke jamiin
 betaydaad men na rahe is ke liye udhar hi re
 kuchh praband kiya jay. Kyunki yahan hi re kame
 chakte hain to balhara aur jhaga uth khare
 hote hain.

Ap ki chitthi NO 1509-18 / F-48 dated 6-7-43
 ke anusar ap ko janaya jata hai ki koronjo men
 kor kumharwala bagan nahin hai.

Rw. L. Kongun.

P. Dzungdung
 Hika Dzung

Kondra hatā^{Ke} darkton Ka hisab.

<u>S. No.</u>	<u>Darkhat.</u>	<u>Kya Kya hai</u>
1,	16	Jamun Ke darkhat hai.
2,	13	Am " " "
3,	9	Karany " " "
4,	1	Imli " " "
5,	6	Amrud " " "
6,	1	Dambha " " "
7,	2	Sagwan " " "
8,	1	Bans " bakhor hai
9	1	Siris " darkhat hai
10.	1	Pipar " " "
"	1	Ber " " "

In darkhaton se abhi tak koi amdani nahin
Kiya gaya hai, aur amdani hone ka bhi hal mein
koi umid nahin hai. Pipar gacht se lah lagane
se shayad ho sakta hai, par wah bhi nahin
hua hai.

yours faithfully.
Jalajui

Khutitoli Compound ke dorkhote

आम- करहल, इमली- आम- करंज निम्बू तमरस - कुसुम सेमल
 ३ कलमी
 १५ जंगली
 १८ - २ - ५ २५ ५० - ४ - १३-११-१ २

करंज का जंगल ही है पर फल नहीं लगता है थोड़े गाछों में थोड़ा
 फल लगता है जमा किया जाता तेल तैयार किया जाता पुन्य रात के
 समय जलाया जाता है।- इमली फलता है खाने के काम में लाया जाता है
 यहां के लिये बिक्री मुसबोल है मिशनरीयों के समय में या पीछे यहां का
 कारबार कैसा चलता गया है सब कुछ आम ही का है बड़ा धिंगी होता है
 दिन को नहीं तो रात को चोरी करके तमाम कर देते हैं भब तक को रोसा ही
 छोड़ दिया गया ठीका के गीवर है इस से कलई करना बन्ता नहीं
 आप का सैवक D. Jorung

महा मान्यवर सेक्रेटरी

जी० ई० एल० चर्च

रांची ।

महाशय,

आप की चिठी ता० ५ जुलाई, ४३

नं० १४८८-१२०८/४३/F ४८ के आदेशानुसार
दीनता प्रवर्धक यही जनाता हूं कि यहां पर कोई
हाता नहीं है, कोई दखल नहीं और कोई
आमदनी भी नहीं है।

Birker
The 19th July '43

आप का आशाचीन सेवक

M. D. Lebrun
Birker

G. & L. C.
Takarma
19.7.43

Manyawaar Hony Secy M. Surin
ko gisubshaday!

- (1) Bagan ka a/c. 1940 - 1942
ka ap ke pas bheja jata hai.
Compounder Samuel Topmo se
tayar kiya gaya.
2. Takarma Compound ki aundani
baki mein nahin mili. Cash
Book mein 1940 - 42 tak khojn
par nahin paya.
3. Ab jaldi station committee
banai jaygi aur compound
ko shasan karegi aur
aundani bhi phalon se jama
karegi. 1943 mein tak ke
Rs 5/- hua hai.
4. Sab bair gachhor mein tak
lagaya jayga. Darbhat ka hisab
jate hai.

Shubh
C. K. Bhengra

G. E. L. Church Takarua
Compound men darkhat
1943

1. जाम -- 88
2. जामुन -- ६
3. कांजा ६१
4. इमली 3१
5. जठल 2
6. अमरुद 2
7. बांस जोड़ी ७
8. खैर 98

C. K. Bhingra
Haka Chairman
19.7.1943

जमात आमदनी का हिसाब

१६४० से १६४२ तक का

१६४० में - - - - - रु. मो. पा
४१-५-९

१६४१ " - - - - - २९-२-०

१६४२ " - - - - - ३२-६-०

जमा आमदनी रु. १३९-६-६

आमदनी - बीतसिल में जाता है

Samuel Joseph

Takarna

16.7.43

Takama

कृपा वगान का निम्न लिखित वीजिये

१. वगान का रकबा - लम्बाई १५४ हाथ चौड़ाई १४२ हाथ
२. कुंवा की संख्या - - - - १
३. आम दरवाज की संख्या - - - २० छोटा-बड़ा
४. लोनी दरवाज की संख्या - - - १
५. आमरुद " " " - - - २ छोटा-बड़ा
६. नसपत्ती " " " - - - १ छोटा
७. जेला कोठी " " - - - ३
८. गुलाब जमून " " - - - १ छोटा
९. जमून दरवाज " " - - - २
१०. (५) बड़का वांस कोठी की संख्या - - - nil
(५) छोटा " " " " - - - १
११. सतालु दरवाज की संख्या - - - ६ वैकाम
१२. पपिता दरवाज की संख्या - - - नष्ट है
१३. अन्य २ फलदाई दरवाज । लम्बा १३ छोटा बड़ा-कटल-१
डम्मा ३ छोटा
१४. वगान में क्या २ खेती की जाती :-
(५) बरसात में ~~बूँद~~ ^{बूँद} ~~पानी~~ ^{पानी} के-वैकाम-मिरचा
(५) दूसरे समय में ~~पानी~~ ^{पानी} के-सुमेरु-त-होने से खेती
करना-मुश्किल होती है

Samuel Topono

Takama

16.7.43

From Rev S. M. Bage
Mission Compound
Ihar Baganda
Dated the 17th July 1943

To
The Secretary, Lutheran Church Council Ranchi
Maheshwar, apts. Nishu Sahay.

Apki chitthi 5th July 43, No 1488-1508/43/F.48
ke anusar Hata ke darkhatang Ka hisab bheja
jeta hai (1) Kitne Am ke darkhat hai? Bara-chhota
14 - nil

(2) Kitne Karanj " " 2 4 - 1

(3) " Jamun " " 2 8 - 1

(4) " Lumbli " " 2 4 - 4

(5) " Kathal " " 2 1 - nil

(6) " Lichi " " 2 nil - nil

(7) " Anard " " 2 6 - nil

(8) " Bausk^{*} " " 2 1 - nil

* Bausk Ka jangli wala Kothi hai par phul
lag laye hain.

In darkhatang ke chhor Santan Ka
perh 9 hain.

Andani agari salang Ka Koi thikana
nahin hai par in sal (1943) Ka Andani
Rs 6/10/- only hua tha Board of Mana-
gement ko bheja gaya.

P. T. O.

Compound ke ghera ka thikana nahin
is liye aaj kal main Chaukidar ke sath
ghera lagana hain Kyun ki ghera na
lagane se Compound ke liye thik na
hogi aur Simana bhi chale jaye ka dar
hai.

This after sheet 30th June 43. No 1373/43/F.21
Item No 17. (2) Kutchipali troubles ke
bichay enquiry karne nahin paya hum.
barsat ke waja se aur Compound ke
ghera lagane ke karan, Kyunki pani ke
nikal jaye se jhar na ~~of~~ jagega.
Enquiry hone se apko report bheja
jaye ga. Purbi Pachhni bhaw ke karan Pachhant log
chithik Pandait naate. Ap ka Bisht want

Sewak,
S. M. Bage
Jharsuguda.

A del.
The Secy
13-7-43
Joring Secy

G. E. & Church
Lohardaga.
18.7.43.

I Manyawar Secy C.C. ko mera yishnubhai. Main apka lihya hua P.C. 2.7.43 Kapaya. 9.7.43 ko. Karan main Sebat men tha aur jiske kuran jalap dene men deri hogayi. Kripaya maph Karenga.

Rafail Kerkella aj 11.7.43 ko Lohardaga se Takarma High School ke liye Rawana hogaya aur asha hai ki wah kushal chhum se Takarma pahunchega.

Yours faithfully
Rev. L. Lalra
11.7.43.

II.

C.C chitthi No 1509-18/43/F.48

Dated 5.7.43

Lohardaga Bagan ka Report: -

- (1.) Bagan ka Rakha: — मालूम नहीं है क्योंकि लोहार्दगा-स्टेशन में नकश-नहीं है।
- (2.) Kunwa ki Saukhya: — 2 है. पर दोनों कुंवा-सूखा-है पानी नहीं पिया जाता-है
बरसात में एक कुंवा का पानी ब्यावहार किया जाता है + बाह्य बरतन + कपड़ा धोया जाता-है।
- (3.) Am dardhat ki Saukhya: — 3 है. जो बूढ़े मौं जंगली है मौं नहीं मलते हैं।
- (4.) Lichee dardhat: — 1 है पर नहीं मलता-है।
- (5.) Amrud: — 20 है जो कत्ती मलता मौं कत्ती नहीं।
- (6.) Nashpati: — नहीं है।
- (7.) Kela Kothi: — नहीं है।
- (8.) Gulab jamun: — नहीं है।
- (9.) Jaman: — 3 है जंगली वाला.
- (10.) Barka Baus kothi: — 3 है।
- (11.) Chhoti: — 2 है नया-2।
- (12.) Satali: — नहीं है.
- (13.) Papila: — नया 1 गाछ है
- (14.) Anya phal dai dardhat: — 1 है. मलने के लिये सुत्र किया है मौं थोड़ा 2 गाछ मलता-है
- Bagan ki kishan me hai + Management: — इलाका पंच + स्टेशन मंत्री + पट्टी के जिम्मे में है।
- Kharab: — पाटो + स्टेशन का पट्टी + इलाका से किया जाता-है
- Am dardhat Kanha gela + Kaise Kharab hola hai: — मालूम नहीं थोड़ा है - खर्ब-स्टेशन हाता + बा मालती में + बगान मालती में जाता है।
- Bite Tin kharab (1940-42) ka Am dardhat + Kharab: — (1940-42) तक का हिसाब कितना कुदरती नहीं रखा गया है पर अब 2 दरकार हो ला-है पर मालती को लिये बांस लिया जाता-है।
- (B) Kya Kya White Kiya gela hai Bursat men + Suru Samay men: — बरसात में केवल लिये लकड़ी लगाया जाता + पाटो मालती से लिये लकड़ी बरसल बिजली नहीं किया जाता-है।
- बरसात के पहिले: — मालती में कुछ तो खेती नहीं किया जाता-है मालती-दोनों कुंवा-सूखा-है

Rev. L. Lalra - Lohardaga

G. E. L. Chaput
Lohardaga.
1147-43

Mangawar Seey C.C. ko mura yishusahay.
apki chitthi No. 1488-1508/43/F. 48
Dated 5th July 1943

Report of Hatta Trees Lohardaga.

- (1) Am ke darlhat: — 6 हैं. बड़े 2 + कुछ नहीं मलते हैं।
- (2) Jamun - 5 हैं कोई मलते + कोई नहीं-
- (3) Karanj - 17 हैं. नहीं मलते हैं + मलते तो हैं तो थोड़ा।
- (4) Imli - 3 हैं — नहीं मलते हैं और मलते तो हैं तो केवल खोसवाया हुआ-
- (5) Kathal - 4 हैं: — दो मल नहीं देते + दो थोड़ा थोड़ी मलते हैं।
- (6) Lichee - नहीं हैं।
- (7) Amruul - लड़को स्थल जमूँस में 5. हैं कजो 2 थोड़ा थोड़ी मलता है पर स्थल लड़कियां ला जाते हैं।
- (8) Baus kothi - 4 हैं - जो नये नये हैं।
- (9) Phal + Baus: — मल + बांस के आम दाने नहीं निकाले जाये हैं पर बांस सख मामरी होता और मल करके बाँध बेच कर कोई खेल बाँध (Antonomy Day) में खर्च किया जाता है।

तीन वर्ष का आम दाने + खर्च का हिसाब किताब नहीं रखा गया है और इसका हिसाब नहीं रखा जा सकता है

आपकी विशाल सेवा
Rev. L. Lubree
Lohardaga.

Bagan ke gachh.

Name of Hake.	बगान रुकवा	कुंवा	आम	लीची	अमरुद	नाशपती	केला	गुलाब जामुन	जामुन	बांस नीली बड़ा	बांस नीली छोटा	समल	पपीता	अन्य 2 फलदार गहू	अमरुती 1880	1881	1882	रकबा 1880	1881	1882
Ranchi.															...	...	485-8-7 $\frac{1}{2}$			481-0-0
Govindpur			6	4			7					3					485-8-7 $\frac{1}{2}$			481-0-0
Takarna.	154x148 cub.	1	20	1	8	1	3	1	2	x	1	7	x	17	41-5-9	51-8-0	38-9-0	x	x	x
Koronjo	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Kinkal	-	1	58	11	x	x	3	x	x	1	6	3	x	49	x	x	126-4-3	x	x	126-4-3
Champur	Two gardens 8.22 aces	2	57	2	29	1	1	1	x	6	x	7	x	8	x	x	16-0-0	x	x	16-0-0
Burju	2 aces	2	14	2	40	1	30	x	3	x	2	x	x	x	49-12-9	14-7-3	97-1-9	49-3-9	6-6-0	63-3-9
Lohardaga	-	2	3	1	10	x	x	x	3	3	3	x	1	1	x	x	x	x	x	x
Karimatti	-	2	66	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Rajgaugpur	80x70 yds.	x	5	2	2	x	4	x	x	x	x	x	x	2	x	x	x	x	x	x
Gumla.	-	1	24	4	56	x	1	2	1	x	x	3	x	26	x	x	x	x	x	x

Bagan Ke gaohh.

Name of Haku बगान रकबा कुवा ग्राम लीच्ची अमरुह नाथपति केला गुलाबजामुन जामुन बांस कीरी बांस कीरी सतालू पपीता अमरुह 2 फलवाई नाथ

		5	24	4	29	*	1	5	1	*	*	2	*	59	*	*	*	*	*
खैरबारी	80x30 मीटर	*	2	5	5	*	1	*	*	*	*	*	*	5	*	*	*	*	*
खैरबारी		5	29	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
खैरबारी		5	2	1	10	*	*	*	2	2	2	*	1	1	*	*	*	*	*
खैरबारी	5 मीटर	5	18	5	140	1	30	*	2	*	5	*	*		11-11-1	11-11-2	11-11-3	11-11-4	11-11-5
खैरबारी	8.11 मीटर	5	24	5	26	1	1	1	*	9	*	1	*	8	*	*	*	*	*
खैरबारी		1	28	11	*	*	2	*	1	9	2	*	11	*	*	13-11-2	*	*	13-11-3
खैरबारी		*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
खैरबारी	12x11 मीटर	1	24	1	8	1	2	1	5	*	1	*	11	11-11-1	11-11-2	11-11-3	*	*	11-11-4
खैरबारी		*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
खैरबारी		*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*

नाथपति अमरुह नाथपति केला गुलाबजामुन जामुन बांस कीरी बांस कीरी सतालू पपीता अमरुह 2 फलवाई नाथ

Hatake gachhi

Name of Hatake	ग्राम	जामुन	करंज	झमेली	कठहल	लीची	ग्रामरुट	बांसकोठी	ग्राम 2.	सालाना आमदनी फल और बांस से	तीन वर्ष का आमदनी १९८०	१९८१	१९८२
Ranchi													
Lohardaga	6	5	17	3	4	x	5	4	x	x	x	x	x
Champur	68	25	55	3	4	x	x	5	x	x	19-12-0	17-7-0	18-2-0
Gumla	11	4	9	5	7	3	6	1			2-0-0	3-0-0	5-0-0
Kondra	13	16	9	1	x	x	6	1	6	x	x	x	x
Kinkhel	209	4	14	23	9	x	x	22	71	x	x	x	included in Garolen a/c.
Khutitoli	18	25	50	5	2	x	13	x	18	x	x	x	x
Koronjo	30	3	3	4	4	3	6						
Gorindpur													
Tamar	26	34	68	2	1	x	29	x	102	x	x	x	155-13-9
Takarma	44	6	61	31	2	"	3	7	14	x	x	x	x
Chaubassa	5	x	5	10	1	x	2	5	136	x	x	x	x
Purukia													
Karimatti	66	5	41	4	x	x	12	1		x	x	10-14-0	19-6-9
Jarakundar	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Singhani	26	2	x	1	3		3		11		4-0-0	10-0-0	6-4-0
Assam.	3	x	x	1	6	8	x	9	x	x	x	x	x
Gharugunda.	14	9	5	8	1	x	6	1	9	x	x	x	x
Tokad	10	31	11	3	7	x	28	14	28	x	x	x	x
Burja	206	3	14	5	12			16	16	x	7-12-0	19-1-4 1/2	56-2-1 1/2
Rajgangpur	57	7		4	x	x	6	16	x	x	x	x	x